VERORDENING (EEG) Nr. 50/71 VAN DE COMMISSIE

van 12 januari 1971

tot aanvulling, met betrekking tot Bulgarije en Roemenië, van Verordening (EEG) nr. 1054/68 houdende vaststelling van de lijst van organisaties voor de afgifte van certificaten ten behoeve van de indeling van sommige zuivelprodukten uit derde landen onder bepaalde tariefposten

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70 (2), inzonderheid op artikel 14, lid 7,

Overwegende dat overeenkomstig artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 1053/68 van de Commissie van 23 juli 1968 houdende vaststelling van de voorwaarden waarvan de indeling van bepaalde zuivelprodukten onder bepaalde tariefposten afhankelijk wordt gesteld (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2605/70 (4), de indeling van uit derde landen afkomstige produkten onder de onderverdelingen 04.04 E I b) 2 en 04.04 E I b) 3 afhankelijk wordt gesteld van de aanbieding van een certificaat, dat behoorlijk moet zijn geviseerd door een op een op te stellen lijst voorkomende, met de afgifte belaste instelling ; dat deze lijst is vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 1054/68 (5), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1183/70 (6) ;

Overwegende dat een dergelijke instelling slechts in de lijst mag worden opgenomen, indien zij voldoet aan de in artikel 7 van Verordening (EEG) nr. 1053/68 genoemde voorwaarden ;

Overwegende dat de volgende met de afgifte belaste instellingen zijn erkend voor Kashkaval, behorende tot de onderverdeling 04.04 E I b) 2 en voor de produkten behorende tot de onderverdeling 04.04 E I b) 3 :

— door Bulgarije :

de „Darjavna Inspectzia za Kontrol na Stokite za Isnos (D.I.K.S.I.)" te Sofia,

— door Roemenië :

het „Officiul de Control al Marfurilor" te Boekarest ;

Overwegende dat deze instellingen zich hebben verbonden de verplichtingen, die zijn neergelegd in artikel 7 van Verordening (EEG) nr. 1053/68, na te komen ;

Overwegende dat derhalve de lijst in de bijlage van Verordening (EEG) nr. 1054/68 dient te worden aangevuld ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De bijlage van Verordening (EEG) nr. 1054/68 wordt aangevuld met de volgende rubrieken :

Derde landen	Onderverdeling van de produkten	Instelling belast met de afgifte	
		Benaming	Plaats van vestiging
Bulgarije	ex 04.04 E I b) 2 Kashkaval en 04.04 E I b) 3	Darjavna Inspectzia za Kontrol na Stokite za Iznos (D.I.K.S.I.)	Sofia
Roemenië	ex 04.04 E I b) 2 Kashkaval en 04.04 E I b) 3	Officiul de Control al Marfurilor	Boekarest

(1) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.
(2) PB nr. L 143 van 1. 7. 1970, blz. 1.
(3) PB nr. L 179 van 25. 7. 1968, blz. 17.
(4) PB nr. L 278 van 23. 12. 1970, blz. 17.
(5) PB nr. L 179 van 25. 7. 1968, blz. 25.
(6) PB nr. L 138 van 25. 6. 1970, blz. 13.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 12 januari 1971.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Franco M. MALFATTI